

# Deux mille fermes de moins chaque année

Autor(en): **Eckert, Heinz**

Objektyp: **Preface**

Zeitschrift: **Revue suisse : la revue des Suisses de l'étranger**

Band (Jahr): **33 (2006)**

Heft 2

PDF erstellt am: **12.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## Deux mille fermes de moins chaque année

**L**ES AGRICULTEURS SUISSES ONT PEUR. Une peur existentielle. Ainsi, en novembre dernier, plus de 10 000 d'entre eux, venus des quatre coins du pays, ont manifesté sur la Place fédérale, à Berne, contre les tendances de la politique agricole actuelle. Ils craignent une réduction des subventions et la concurrence de produits agricoles bon marché de l'étranger. Le Président de l'Union suisse des paysans tire la sonnette d'alarme, affirmant qu'aujourd'hui déjà, ils sont nombreux à devoir vivre sur leurs réserves.

Difficile de croire les statistiques: chaque année, la Suisse voit disparaître 2000 fermes, soit cinq par jour. Alors que notre pays comptait encore 93 000 exploitations agricoles en 1990, il n'en restait plus que 65 000 l'année dernière. Même constat pour le nombre d'employés, tombé de 253 000 à 190 000. Et l'hécatombe se poursuit: la politique agricole 2011 devrait entraîner la disparition quotidienne de cinq à dix fermes.

Chaque année, les caisses fédérales octroient quatre milliards de francs aux agriculteurs suisses sous forme de subventions. Trop, selon les associations économiques, les économistes et les politiciens, qui exigent une restructuration du secteur agricole: exploitations moins nombreuses, mais plus importantes et capables de produire à moindres coûts pour faire face à la concurrence venue des Etats-Unis et de l'UE. Dans notre article principal, vous verrez que le problème n'est pas aussi simple. Sans compter le rôle capital des agriculteurs en matière de conservation du paysage.

Autre sujet toujours d'actualité sur la scène politique: l'augmentation de la pauvreté et, partant, l'aide sociale. Dans un entretien accordé à la «Revue Suisse», Walter Schmid, Recteur



Heinz Eckert

de la Hochschule für soziale Arbeit (école supérieure pour le travail social) et Président de la Conférence suisse des institutions d'action sociale, explique comment endiguer efficacement la paupérisation en Suisse. Ancien chef de l'Office de la jeunesse et de l'aide sociale de la Ville de Zurich durant de longues années, il connaît le sujet. Il exige d'abord des prestations complémentaires pour les jeunes familles, afin qu'elles puissent élever leurs enfants dans de bonnes conditions et leur assurer une instruction digne de ce nom, ainsi que pour tous les travailleurs dont le revenu est inférieur au minimum vital. Il est honteux

que dans un pays aussi riche que la Suisse, certains employés ne gagnent pas de quoi vivre. Walter Schmid poursuit sa critique en affirmant que la politique sociale suisse souffre d'un «blocage intellectuel» l'empêchant de développer des solutions modernes et efficaces en matière d'aide sociale.

Enfin, dernièrement, un film suisse a défrayé la chronique: «Grounding». Des milliers de spectateurs ont envahi les salles obscures pour assister à cette projection relatant les derniers jours de Swissair, à mi-chemin entre la fiction et le documentaire. Très controversé, le film de Michael Steiner accuse le géant financier UBS et son président Marcel Ospel de la débâcle de Swissair et blanchit Mario Corti, son dernier CEO. Une production qui relance le cinéma suisse. Après son célèbre «Je m'appelle Eugen», Michael Steiner fait avec «Grounding» un nouveau tabac. Qui est donc le réalisateur qui a offert au cinéma suisse ses deux plus grands succès des dernières années? Alain Wey a brossé le portrait de ce Zurichois de 36 ans et évoqué avec lui ses futurs projets. Conclusion: le cinéma suisse est bien vivant et susceptible de reconquérir ses lettres de noblesse, même à l'étranger.

HEINZ ECKERT

5  
Courrier des lecteurs

5  
Écoutez pour vous: le blues de Suisse

7  
Images: Gare Gare

8  
La peur des agriculteurs suisses

12  
Sons nostalgiques de l'écurie

### Informations régionales

13  
La session au Palais fédéral

14  
Informations officielles du DFAE

16  
Le nouveau film suisse qui fait un tabac



18  
Pauvreté en Suisse

20  
Informations de l'OSE

22  
La Suisse, Mecque des vols low cost?

23  
En bref

Photo de couverture:  
Renzo Blumenthal, agriculteur biologique et  
Mister Suisse 2005, symbole de l'agriculture moderne  
Photo: Keystone

**IMPRESSUM:** La «Revue Suisse», qui est destinée aux Suisses de l'étranger, paraît pour la 33<sup>e</sup> année en allemand, français, italien, anglais et espagnol, en 21 éditions régionales, avec un tirage total de plus de 380 000 exemplaires. Les nouvelles régionales paraissent quatre fois par an.

■ DIRECTION ÉDITORIALE: Heinz Eckert (EC), rédacteur en chef; Rolf Ribli (RR), Alain Wey (AW), Gabriela Brodbeck (BDK), responsable des pages «Informations officielles du DFAE», Service des Suisses de l'étranger du DFAE, CH-3003 Berne. René Lenzin (RL), Palais Fédéral. Traduction: CLS Communication AG ■ ADRESSE POSTALE: Éditeur/rédaction/publicité: Organisation des Suisses de l'étranger, Alpenstrasse 26, CH-3006 Berne, Tél. +41 31 356 61 10, fax +41 31 356 61 01, PC 30-6768-9. Internet: www.revue.ch ■ E-MAIL: revue@aso.ch ■ IMPRESSION: Zollikofer AG, CH-9001 St-Gall. ■ CHANGEMENT D'ADRESSE: prière de communiquer votre nouvelle adresse à votre ambassade ou à votre consulat; n'écrivez pas à Berne.

Le numéro CHF 5.- ■